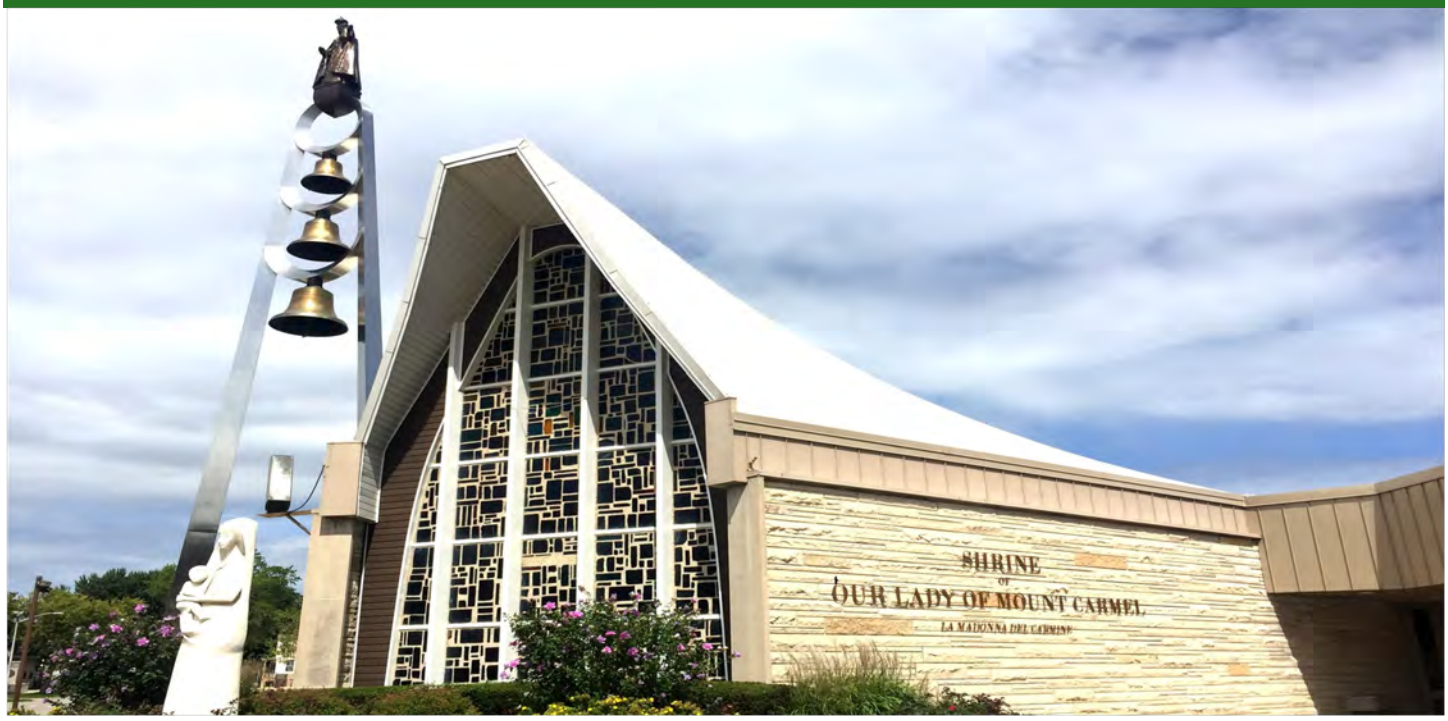
Our Lady of Mount Carmel Parish-Shrine

February 20, 2022
Seventh Sunday in Ordinary Time

The Italian National Parish of the Archdiocese of Chicago
Served by The Missionaries of Saint Charles – Scalabrinians



Staff

Pastor
Fr. Leandro Fossá, C.S.

Associate Pastor
Fr. Adriano Barbiero, C.S.

Parish Deacons
John Battisto
Giulio Camerini
Jose Ramon Arenas

Secretaries
Nancy Diaz
Bianca Lara

Office Hours

Monday – Friday
8:00am—12:00pm
12:30pm—7:30pm

Saturday
9:00am — 1:00pm
2:00pm— 4:00pm

Sunday
Closed

Sunday Mass Schedule
5:30pm - Sat. Vigil Mass
7:45am - English
9:00am - Español
10:30am - Italian
12:00pm - English
1:30pm - Español
5:00pm - Español

Weekly Mass Schedule

English
Monday — Friday 8:00am

Español
Lunes a Viernes a las 6:30pm

Italiano
Sotto richiesta

1101 N 23rd Ave - Melrose Park - IL – 60160
P (708) 344 4140 — F (708)344 0902
www.olmcparish.org | www.facebook.com/olmcparish | olmtcarmelchurch@gmail.com

Find us on: facebook

THE SCALABRINIAN MISSIONARIES
AT MOUNT CARMEL SINCE 1905.

humilitas

Our Lady of Mt Carmel is served
by the Congregation of the Missionaries of
St. Charles Scalabrinians.
We are a community of Catholic religious
serving migrants and refugees of different cultures,
religions and ethnicities in 32 countries.
The Congregation was founded in Italy
on November 28, 1887
by Blessed John Baptist Scalabrini (1839-1905),
bishop of Piacenza, Italy.
Our missionary focus is to be migrants
with the migrants and to be in mission
with people on the move,
with a special priority for the poorest
and neediest migrants.

OUR LADY OF MOUNT CARMEL — MISSION STATEMENT

We are a faith community bound by the Grace of God the Father who adopted us all as beloved children through Baptism. We journey as brothers and sisters inspired in the Gospel of Jesus Christ, nourished with the Eucharist and strengthened by the love of the Holy Spirit. Encouraged in the practice of our Catholic Tradition we experience and honor the maternal protection of Our Lady of Mount Carmel while joyfully celebrating the religious practices of our ancestors in Faith. Heartened by the zealous ministry of the Missionaries of St. Charles (Scalabrinian) we strive to create a welcoming space where justice for all and the well-being of God's people become the inspiration in our efforts to build God's Kingdom.

+++

NUESTRA SEÑORA DEL MONTE CARMELO — VISIÓN

Somos una comunidad de fe vinculada por la Gracia de Dios Padre que nos ha adoptado como hijos amados por el Bautismo. Caminamos como hermanos y hermanas inspirados en el Evangelio de Jesucristo nutridos con la Eucaristía y fortalecidos por el amor del Espíritu Santo. Alentados en la práctica de nuestra Tradición Católica, experimentamos y honramos la protección materna de Nuestra Señora del Monte Carmelo, celebrando alegremente las prácticas religiosas de nuestros ancestros en la Fe. Animados por el celo ministerial de los Misioneros de San Carlos (Scalabrinianos) nos esforzamos por crear un espacio de bienvenida donde la justicia para todos y el bienestar del pueblo de Dios nos inspiran en nuestros esfuerzos para construir el Reino de Dios.

+++

NOSTRA SIGNORA DEL MONTE CARMELO - VISIONE

Siamo una comunita di fede circondata dalla grazia di Dio Padre che ci ha adottato come figli amati attraverso il Battesimo. Camminiamo come fratelli e sorelle, inspirati dal Vangelo di Gesù Cristo, nutriti con l'Eucaristia , e fortificati dall'amore dallo Spirito Santo. Rimaniamo incoraggiati nella pratica della nostra Tradizione Cattolica, sperimentiamo ed onoriamo la protezione materna della Nostra Signora del Monte Carmelo, celebrando con gioia le pratiche religiose dei nostri antenati nella Fede. Animati dallo zelo ministeriale dei Missionari di San Carlo (Scalabriniani), cerchiamo di creare uno spazio di accoglienza, Dove la giustizia per tutti e il benessere del popolo di Dio diventa l'ispirazione nel nostro lavoro per construire il Regno di Dio.

Church Services

We encourage all to register at the Parish-Shrine.

+ + +

Les invitamos a registrarse en el Santuario Parroquial.

Support Staff

Business Manager
Xochitl Duran 708.345.3632

Programs Director
Jose Michel 708.345.3632

Religious Education
Sister Alma Huerta 708.344.4140

Community Center Site Director
Pablo Cruz 708.345.3632

Sacramental Life

Confessions - *Confesiones*
Thursdays — Jueves
5:30pm –7:00pm
Saturdays —*Sábados*
4:00pm—5:00pm or by appointment /*o con cita.*

Baptisms - *Bautizos*
Contact the secretary at least a month in advance.
Contactar a la secretaria un mes antes .

Weddings - *Bodas*
Contact the priest at least six months in advance.
Contactar al sacerdote seis meses antes de la ceremonia.

Quinceañera
Contactar a la secretaria cuatro meses antes de la ceremonia.

Presentaciones
Contactar a la Secretaria al menos dos semanas antes.

Religious Services

Novena for Our Lady of Mt.Carmel
Wednesdays 7:30pm

Adoration - *Adoración al Stmo. Sacramento*
Thursdays 5:30pm—6:30pm

Other Services

Gift Shop Hours - *Venta de Artículos Religiosos*
During the regular office hours.
Durante las horas de oficina

Community Center - *Centro Comunitario*
Social outreach *Servicios a la comunidad* (708) 345 - 3632

Food Pantry - *Despensa de comida*
Wednesdays 3:30pm —5:30pm

Religious Education — Office Hours/Horario de Oficina
Tuesday & Wednesday - Martes & Miercoles:
3:30pm —7:30pm
Thursday & Friday — Jueves & Viernes:
10:00am —5:00pm

Catecismo

Saturday - *Sábados* 3:30pm — 6:30pm
Sunday - *Domingos* 10:00am—1:00pm

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

Saturday, February 19th — Weekday
5:30 pm †Madeline Bellini by: Ryan & Josh

Sunday, February 20 — 7th Sunday in Ordinary Time
7:45 am †
9:00 am †
10:30 am †Jon "JB" Zito by: Wednesday Novena Group
12:00 pm †Marta Siliquini by: daughter & son in law
†Dr. Procopio Miguel Muñoz by: grand daughter Chritina Peña
†Margarita Granados by: daughter Christina Peña
1:30 pm †
5:00 pm †

Monday, February 21st — Weekday
8:00 am †
6:30 pm †

Tuesday, February 22nd — The Chair of St. Peter
8:00 am †Frieda Saletta by: Giuglio Family
†Frank, Rose, & Anthony J. Ortenzi by: Jean Menolascino
†Augie Taddeo by: The Scopacasa Family
6:30 pm †

Wednesday, February 23rd — St. Polycarp
8:00 am †
6:30 pm †

Thursday, February 24th — Weekday
8:00 am †
6:30 pm †

Friday, February 25th — Weekday
8:00am †
6:30 pm †

Saturday, February 26th — Weekday
5:30 pm †Carl Vovola by: children

Sunday, February 27 — 8th Sunday in Ordinary Time
7:45 am †
9:00 am †
10:30 am †
12:00 pm †Dr. Procopio Miguel Muñoz by: grand daughter Chritina Peña
†Margarita Granados by: daughter Christina Peña

Seventh Sunday in Ordinary Time

It's likely that some friends or followers of Jesus told him, from time to time, to "get real" when his teachings seemed too hard or impractical. John's Gospel, near the end of the Bread of Life discourse, reports that some disciples out and out turned away because it was too hard to continue following Jesus. When Jesus said to love our enemies, pray for those who hurt us, or do good for those who hate us, the response, "get real," wouldn't be surprising. And yet, the very life and witness of Jesus is filled with his prophetic examples of doing just that; of refusing to return harm for harm. The lives of the saints are likewise filled with such examples, especially those saints who were laborers in the field for justice and peace. Is this command of Jesus difficult? Yes. Is it impossible? No.

ROLE REVERSAL

It could have come straight out of a Hollywood script: two enemies, former friends and admirers of each other now pitted against each other. So it is today with Saul and David. Saul had actually praised David for slaying Goliath, and rewarded him by placing him in charge of Israel's military force. David flourished, and was praised, admired for how clearly the hand of God was upon him. Of course, Saul became jealous, and soon hatched a plot to finish him off. In a turning of the tables, Saul actually becomes the vulnerable one, and David has more than one opportunity to kill him. But it is not a surprise ambush that keeps David from slaying Saul, but the realization that Saul is a meshiach (Messiah), God's anointed one, the first to bear this title in Israel. Twice David has an opportunity--the second time he even has a witness and accomplice--and yet he will not do what it seems like the script says he should.

REWRITE!

Jesus is also a master of subverting our expectations of what the script is going to do. The scriptwriter we call Luke is even more detailed than Matthew in what "love your enemies" means. Luke spells out specific, active ways to counteract the deeds of those whom we would label "enemies." Beyond that, Luke's Jesus says not to lend merely the shirt off our back, but our coat as well; to lend money not only to those who can repay, but to those who can't. This is the script of God's Meshiach: do not perpetuate or escalate violence, but reply to it with love. What you think is sufficient generosity needs to be doubled, at the very least. Whenever it seems like the direction of the story needs to be changed--so that harm or sin or cruelty is overcome by love--change the story. Through God's goodness, we are free to change our story; through God's grace, we have Jesus to show us the way.

Today's Readings: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; Ps 103:1-2, 3-4, 8, 10, 12-13; 1 Cor 15:45-49; Lk 6:27-38

Copyright (c) J. S. Paluch Co., Inc.

2022 Annual Catholic Appeal

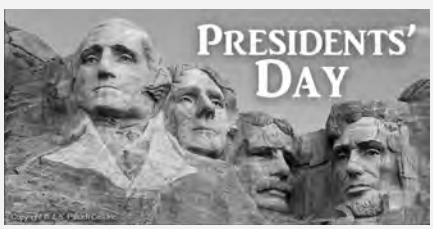
Please spend some time this week reflecting on the Annual Catholic Appeal brochure that you received with your bulletin. The Annual Catholic Appeal is much different than a one-time special collection. It is a pledged campaign commitment where you can make a gift payable in installments. A pledge is a promise to make a gift over a span of time. Each pledge makes a difference because all parishes participate in the campaign and the gifts of many enable our Archdiocese to deliver needed ministries and services to answer Jesus' call to "***Making all things new...***" Once we reach our parish goal of $15,358 in paid pledges, 100% of any additional funds come back to our parish to help fund our needs. If you received your pledge form in the mail, please complete it and mail it back or bring it to Mass next weekend. For those of you who did not receive a mailing or have not had time to respond, we will conduct our in-pew pledge process at all Masses next weekend. Thank you for your prayerful consideration and generous response.

PRAYER OF THE WEEK

Seventh Sunday in Ordinary Time

Grant, we pray, almighty God,
that, always pondering spiritual things,
we may carry out in both word and deed
that which is pleasing to you.
Through our Lord Jesus Christ, your Son,
who lives and reigns with you
in the unity of the Holy Spirit,
God, for ever and ever.

Monday, Feb. 21, the parish office will be closed for the president's day holiday. But there will be the Mass in English in the morning and Spanish in the evening.



Séptimo Domingo del Tiempo Ordinario

Es probable que algunos amigos o seguidores de Jesús le dijeran de vez en cuando, que "fuera realista" cuando sus enseñanzas parecían demasiado duras o poco prácticas. El Evangelio de Juan, cerca del final del discurso del Pan de Vida, relata que algunos discípulos se apartaron porque era demasiado dura seguir a Jesús. Cuando Jesús dijo que amáramos a nuestros enemigos, que rezáramos por los que nos hacían daño, o que hiciéramos el bien a los que nos odiaban, la respuesta, "sé realista", no sería sorprendente. Y, sin embargo, la propia vida y el testimonio de Jesús están llenos de sus ejemplos proféticos de hacer precisamente eso' de negarse a devolver daño por daño. La vida de los santos que trabajaron en el campo de justicia y la paz. ¿Es difícil este mandato de Jesús? Sí. ¿Es imposible? No.

CAMBIO DE ROLES

Podría haber salido directamente de un guion de Hollywood: dos enemigos, antiguos amigos y admiradores del otro, ahora enfrentados. Así ocurre hoy con Saúl y David. En realidad, Saúl había alabado a David por haber matado a Goliat, y lo recompensó poniéndolo a cargo de la fuerza militar de Israel. David floreció, y fue alabado, admirado por lo claramente que la mano de Dios estaba sobre él. Por supuesto, Saúl se puso celoso y pronto tramó un plan para acabar con él. En un giro de mesa, Saúl se convierte en realidad en el vulnerable, y David tienen más de una oportunidad de matarlo. Pero no es una emboscada por sorpresa lo que impide a David matar a Saúl, sino la constatación de que Saúl es un meshiach (Mesías), en ungido de Dios, el primero en llevar este título en Israel. Dos veces tienen David la oportunidad -la segunda vez tiene incluso un testigo y cómplice- y, sin embargo, no hace lo que parece que el guion dice que debe de hacer.

¡REHACER EL GUION!

Jesús también es un maestro en subvertir nuestras expectativas de lo que el guion va a hacer. El guionista que llamamos Lucas es aún más detallado que Mateo en lo que significa "amar a tus enemigos". Además, el Jesús de Lucas dice que no hay que prestar sólo la camisa de nuestra espalda, sino también nuestro abrigo; que hay que prestar dinero no sólo a los que pueden devolverlo, sino a los que no pueden, Este es el guion del Mesías de Dios: no perpetuar ni aumentar la violencia, sino responder a ella con amor. Lo que crees que es suficiente generosidad debe ser duplicado, como mínimo. Siempre que parezca que hay que cambiar la dirección de la historia -para que el daño o el pecado o la crueldad sean superados por el amor- cambia la historia. Por la bondad de Dios, somos libres de cambiar nuestra historia; por la gracia de Dios, tenemos a Jesús para mostrarnos el camino.

Lecturas de hoy: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; Sal 103 (102):1-2, 3-4, 8, 10, 12-13; 1 Cor 15:45-49;Lc6:27-38

Copyright (c) J. S. Paluch Co., Inc.

Campaña Católica Anual 2022

Esta semana le pedimos que por favor se tome un tiempo para reflexionar sobre el folleto de la Campaña Católica Anual que recibió junto con su boletín. La Campaña Católica Anual es muy diferente de una colecta especial que ocurre una sola vez. Esta es una campaña donde se establece un compromiso a través del cual usted puede hacer un donativo a pagar en plazos. Un compromiso es una promesa de hacer un donativo a lo largo de un periodo de tiempo. Cada promesa de donativo hace una diferencia, porque todas las parroquias participan en la campaña y los donativos de muchos permiten a nuestra arquidiócesis ofrecer los ministerios y los servicios que son tan necesarios para responder al llamado de Jesús: "***Hacer nuevas todas las cosas…"***. Una vez que hemos alcanzado nuestra meta parroquial de $15,358 en promesas pagadas, el 100% de cualquier fondo adicional que se recaude regresará a nuestra parroquia para ayudar a cubrir nuestras necesidades. Si usted ya recibió formulario de compromiso en el correo, por favor llénelo y envíelo de regreso, o tráigalo a Misa el próximo fin de semana. Para aquellos que no recibieron la carta o no han tenido tiempo de responder, conduciremos nuestro proceso de solicitud de donativos en las bancas durante todas las misas del próximo fin de semana. Gracias por su devota consideración y generosa respuesta.

El **sábado 26 de febrero** tenemos adoración nocturna aquí en la Parroquia. Comenzamos con la santa Misa a las 8:30 pm.

El **lunes 21 de febrero** la oficina de la parroquia estará cerrada por el feriado del día del presidente. Pero habrá la misa de ingles por la manan y de español por la noche.

SANTO TORIBIO

Sábado 26 de febrero los invitamos a participar de la Misa en honor a Santo Toribio a la 1:00pm .

Domenica settima del tempo ordinario

È probabile che alcuni amici o seguaci di Gesù gli dicessero di tanto in tanto di "essere realista" quando i suoi insegnamenti sembravano troppo duri o impraticabili. Il Vangelo di Giovanni, verso la fine del discorso del Pane di vita, racconta che alcuni discepoli si allontanarono perché era troppo difficile seguire Gesù. Quando Gesù diceva di amare i nostri nemici, di pregare per coloro che ci feriscono, o di fare del bene a coloro che ci odiano, la risposta, "sii realista", non sarebbe sorprendente. Eppure la vita e la testimonianza di Gesù sono piene dei suoi esempi profetici di fare proprio questo: rifiutarsi di restituire danno per male. La vita dei santi che hanno operato nel campo della giustizia e della pace. È difficile questo mandato di Gesù? Sì. È impossibile? No.

CAMBIARE RUOLI

Potrebbe essere uscito direttamente da una sceneggiatura hollywoodiana: due nemici, ex amici e ammiratori dell'altro, ora in contrasto. Così è oggi con Saul e David. In realtà, Saul aveva elogiato Davide per aver ucciso Golia e lo aveva premiato affidandolo alla guida delle forze armate israeliane. Davide fiorì, fu lodato, ammirato per la chiarezza con cui la mano di Dio era su di lui. Naturalmente, Saul era geloso e presto escogitò un piano per finirlo. In una svolta da tavolo, Saul diventa effettivamente il vulnerabile e David ha più di una possibilità di ucciderlo. Ma non è un'imboscata a sorpresa che impedisce a Davide di uccidere Saul, ma piuttosto la consapevolezza che Saul è un meshiach (Messia), l'unto di Dio, il primo a portare questo titolo in Israele. Per due volte David ne ha la possibilità - la seconda volta ha persino un testimone e un complice - eppure non fa ciò che la sceneggiatura sembra dire che dovrebbe fare.

RIFARE LA SCRITTA!

Gesù è anche un maestro nel sovvertire le nostre aspettative su ciò che farà il copione. Lo sceneggiatore che chiamiamo Lucas è ancora più dettagliato di Matthew su cosa significhi "amare i tuoi nemici". Inoltre, il Gesù di Luca dice che dobbiamo prestare non solo la camicia sulla schiena, ma anche il nostro cappotto; che il denaro deve essere prestato non solo a chi può restituirlo, ma a chi non può. Questo è il copione del Messia di Dio: non perpetuare o aumentare la violenza, ma rispondi ad essa con amore. Ciò che pensi sia sufficiente, la generosità dovrebbe essere almeno duplicata. Ogni volta che sembra che la direzione della storia debba essere cambiata - in modo che il dolore, il peccato o la crudeltà siano superati dall'amore - cambia la storia. Per la bontà di Dio, siamo liberi di cambiare la nostra storia; per grazia di Dio, abbiamo Gesù che ci indica la via.

Letture di oggi: 1 Sam 26,2, 7-9, 12-13, 22-23; Sale 103 (102):1-2, 3-4, 8, 10, 12-13; 1 Cor 15,45-49; Lc 6,27-38

Copyright (c) J.S. Paluch Co., Inc.

CAMPAGNA ANNUALE ARCHIDIOCESANA

L' Archidiocesi ci invita ancora una volta, a vivere la nostra vocazione e missionarità con il tema: “Fare tutte le cose nuove...”. Rispondiamo generosamente a questa campagna che ci chiede di supportare la parrocchia con $15,358. Preghiamo e siamo generosi con la nostra offerta straordinaria - annuale, la prossima domenica . Grazie in anticipo per la vostra sicura cooperazione.

PLEASE PRAY FOR OUR BROTHERS AND SISTERS WHO ARE ILL OR INFIRMED :

Linda Bandy
Mary Donato
Judith Escamilla
Jacob Duda
Kristie & Linna Goldi
Susan Humpf
Vandy Liala
Joseph Pulido
Luke Westrick
Alexandra Vitali
Anna Baffa
Jan Clark
Sara Zonca
Nancy Oshea
Madeline Vittori
Nico Felice
Nell Baker
Isabel Pintor
Kelly Ann Haymaker
Macy Grace Giacone
Josephine Grasso
Robert J. Villa
Baltazar Garcia
Damian A. Velasquez
Fred & Chad Ballog
Dayan Del Valdiveeso

John S. & Mary S.
Jennifer Sanchez
Rosa Castro
Miriam Mendez
Peggy Marro
Virginia Frulla
William A. Aliperta
Lena Martymel
MaryAnn Maloberti
Julia Valles
Joseph Lebakken
Victor Nieto
Danny Ziga
Tammy Lynn Perez
Bernadette Scala
Celeste Soult
Laura Rico-Vera
Baby Leo Di Fazio
Scott Lebakken
Joseph Lebakken
Guadalupe Rico
Karen Midula
Francisco Serrano
Bruno Floretta

May our prayers bring them strength, healing, and peace.

Please call our Parish Office to add a loved one's name to our parish prayer list.

Upcoming Events

February 26, 2022

+ Bautizos en Español a las 11 am
+ Misa de Santo Toribio a la 1 pm

March 2, 2022

Ash Wednesday/ Miércoles de Ceniza

- 8:00am English Mass
- 12:00pm English Service
- 3:00pm Spanish Service
- 5:00pm Italian Mass
- 6:00pm Spanish Mass
- 7:30pm English Mass
- 9:00pm Spanish Mass

Rest In Peace

†Jesus Bonilla
†Elvira Johnson
†Francisco Serrano
†Cosmo Carbonaro
†Sergio Meza Jr.

Weekly Offering

February 12 – February 13, 2022

Regular Sunday Collection: $6080.00

Thank You

THIRD SUNDAY COMMUNAL MASS CELEBRATION: February 2022
+ MASSES REQUESTED DURING OUR LADY OF MT. CARMEL 2021 FEAST +

This Mass, requested during the Feast of OLMC, is celebrated for the benefit of the following persons:
Questa Messa, richiesta durante la Festa della Madonna del Carmine, viene celebrata a beneficio delle seguenti persone.

Saturday, February 19 5:30 p.m. Mass	Sunday, February 20 7:45 a.m. Mass	Sunday, February 20 10:30 a.m. Mass	Sunday, February 20 12:00 a.m. Mass
		Elena Aniulis Arthur Russo	The Gary Berg Family Leslie Berg Joseph Silvestri Frank Sylvester

Carbonara Funeral Home

Traditional Funerals • Cremations
Memorial Services • Immediate Burials
1515 N. 25th Ave., Melrose Park

Pre-Arrangements, with or without prepayment of services

Affordable pricing that meets your needs

Michael A. Carbonara, Michael L. Carbonara, Joseph R. Carbonara

Bus: (708) 343-6161 *Home:* (708) 865-8124 *Cell:* (708) 724-7500

www.carbonarafuneralhome.net

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
708.652.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

CARNITAS
DON ALFREDO FAST MEXICAN FOOD
708-338-0844
2501 W. Lake St. • Melrose Park

Flood Brothers
DISPOSAL/RECYCLING SERVICES
We Take Service Personally
Contact us today for a customized, reliable waste management, recycling, or dumpster quote.
630-261-0400

catholicmatch® Illinois

CatholicMatch.com/myIL

Bormann Funeral Home
Established in 1893
Meeting the Needs of Our Community with Dignity and Without Bias at the Most Reasonable Cost
FUNERALS – PRE-NEEDS
CREMATIONS
INTERNATIONAL TRANSFERS
GERARD MORGAN JR.
Funeral Director/Owner
1600 Chicago Avenue
Melrose Park, IL 60160
(708) 344-0714
www.BormannFuneralHome.com

Semblex
900 N. Church Rd.
Elmhurst, IL 60126
semblex.com/careers
630-617-8532
Hiring for Careers, not just jobs!
- Machine Operator Apprentice
- Material Handling
- Order Picking
- Receiving
- Sorting • Any....

NO EXPERIENCE PREFERRED

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!

Download Our Free App or Visit
https://www.oneparish.com

Russo's
HILLSIDE CHAPELS
Family Owned and Operated
Old World Values with Modern Day Services
Traditional Funerals, Cremation Service, Alternative Services
Joseph A. Russo
Owner / Licensed Funeral Director
4500 Roosevelt Rd., Hillside
www.RussoHillsideChapels.com
708.449.5300

Say Good-bye to Clogged Gutters!

$99 Installation*

Receive a $50 restaurant gift card with in-home estimate & free gutter inspection!

Consumer Disclosure/Award Rules: All participants who attend an estimated 60-90 minute in-home product consultation will receive a $50 gift card. No purchase is necessary. Retail value is $50. Offer sponsored by LeafGuard Holdings, Inc. Limit one gift card per household. LeafGuard procures, sells, and installs seamless gutter protection. This offer is valid for homeowners over 18 years of age. If married or have a life partner, both cohabitating persons must attend and complete presentation together. Participants must have a valid photo ID, understand English, and be legally able to enter into a contract. The following persons are not eligible for this offer: employees of LeafGuard or affiliated companies or entities, their immediate family members, previous participants in a LeafGuard in-home consultation within the past 12 months and all current and former LeafGuard customers. Promotion may not be extended, transferred, or substituted except that LeafGuard may substitute a gift card of equal or greater value if it deems it necessary. Gift card and terms and conditions (https://www.darden.com/gift-cards/terms-and-conditions). of such gift card will be mailed to the participant via first class US Mail within 21 days of receipt of promotion form provided at consultation. Not valid in conjunction with any other promotion or discount of any kind. Offer not sponsored or promoted by Darden Restaurants and is subject to change without notice prior to reservation. Offer ends 3/31/2022.

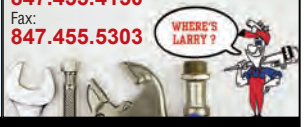
*Does not include cost of material. Expires 3/31/22.

- LeafGuard® is **guaranteed never to clog** or we'll clean it for **FREE***
- Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
- Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
- Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment

Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373
*Guaranteed not to clog for as long as you own your home, or we'll clean your gutters for free.
GOOD HOUSEKEEPING
ENGLERT LeafGuard®
Get it. And forget it.®

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!
Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe
Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

Larry's
Plumbing • Sewer • Electrical
2316 17th Avenue
Franklin Park, IL 60131
larrys_plumbing_co@sbcglobal.net
Phone: 847.455.4150
Fax: 847.455.5303



LOYA INSURANCE COMPANY
¡AHORRE DINERO HOY!

1501 N MANNHEIM RD,
STONE PARK, IL 60165
(708) 538-3001